

# EL ATLANTICO

ADMINISTRADOR  
JOS. A. THOMAS  
APARTADO No. 159

TODA LA SEMANA EN UN DIA

Número 49

4 de Noviembre de 1950

Año 2

Límón, Costa Rica  
Vale 25 Cts.

## Grandiosa Fiesta en ZENT

Es el distrito de Zent una de las más viejas poblaciones de la provincia de Limón.

En tiempos pasados fué uno de los lugares que más bananos producía a la entonces United Fruit Company.

Extinguidos esos cultivos por la enfermedad, el agotamiento de la tierra y la caducidad de los contratos entró esa población en una era de decadencia, de pobreza, de abandono absoluto.

Hoy gracias a los esfuerzos de la Compañía Bananera y a la intensificación de los cultivos de cacao y palma africana que se efectúa en este lugar, LA POBLACION, la IMPORTANCIA DEL LUGAR ha entrado en una nueva época de resurgimiento material.

Nuevas y valiosas construcciones dan un aspecto de belleza al lugar y la affluencia de trabajadores pone diariamente una nota de alegría.

Carecía ese lugar, no obstante sus tiempos de bonanza, de un TEMPLO CATÓLICO. A pesar de ser la RELIGIÓN CATÓLICA LA RELIGIÓN DEL ESTADO, no obstante que la mayoría del pueblo costarricense profesa la religión cristiana, en este lugar había y hay templos de otras religiones y sectas; pero para la IGLESIA CATEÓLICA no había un lugar para sus cultos.

La fe cristiana cunde por el mundo, MISIONEROS van hasta apartados lugares llevando esta palabra y este consuelo; era preciso que a los genios de Zent no pasara desapercibido esto y se formó una JUNTA EDUCADORA PRO-TEMPLO CATÓLICO.

La integran destacadas personas del lugar, a saber: don Terencio Martínez M., don Victoriano Tobal T., don Isaac Williams B., don Manuel Martínez P., don Francisco Ocampo F., don Moisés Cortez Ch., don Rosendo Arguedas y don Francisco Rojas M., quienes bajo la dirección del Rev. Presbitero don Juan Rojas, están empeñados en la construcción de dicho templo.

Para recaudar fondos con este fin se celebrará un Turno en el distrito de Zent, los días hoy y mañana; a saber, por los preparativos que se hacen y por el programa que hemos recibido, Zent estará de fiesta esos dos días.

Bien vale la pena colaborar en los esfuerzos de la Junta PRO IGLESIA CATEÓLICA; habrá muchas diversiones

## La Asunción de la Virgen Dogma de la Iglesia Católica



El día primera de noviembre reunidos en la Ciudad Eterna, Su Santidad el Papa Pío XII, los eminentísimos Cardenales, Arzobispos, Patriarcas y Obispos de todo el orbe católico, fué declarado por el Papa el Dogma de la

Ascension de la Virgen en cuerpo y alma a los Cielos.

Este sentir del pueblo fiel, de que María había subido a los Cielos en cuerpo y alma, ya venía arraigado en el corazón de todos los fieles desde los orígenes del cristianismo y el Papa no ha hecho otra cosa con su autoridad suprema que reafirmar esta infalible verdad.

Recogiendo la tradición cristiana que es fuente de la fe, el Papa declara que María, Madre de Cristo y resucitada por el poder de Dios, está en cuerpo y alma en los Cielos.

El solo hecho de haber sido escogida para Madre del ser divino como es Dios hecho hombre, es acreedor no sólo a la veneración de los hombres, sino a la aclamación de los ángeles.

Las campanas espardrán sus tambores por todos los ámbitos, y los cañones dejarán oír sus estampidos saludando a la Reina del Cielo, mientras los fieles congregados en templos y hogares entonan himnos de gracia al Creador por tan feliz acontecimiento.

## En relación con la construcción de la Carretera a Limón

No es nuestra la sabiduría, el calcular el número o cantidad de desocupados antes del proceso de incubación de los huevos; pero a veces es necesario hacer comentarios aun sin tener la seguridad de su realización.

Este sentido estamos quebrantando la norma de comentar sobre un asunto que aún no está iniciado; esto es la construcción de la carretera para unir Limón con la Mesta Central.

Según publicaciones de los periódicos josefinos hay varias discusiones sobre el lugar en que se debe dar comienzo a los trabajos, por lo que nosotros comentaremos.

El proyecto de la carretera en su principio debería tener un plazo para así acercarse mejores beneficios. En vista de esto el trabajo debe comenzar de este lugar, para así dar un medio de ayuda financiera a un gran número de trabajadores y al mismo tiempo reduciendo la cantidad de desocupados; además, daría más independencia a aquellos empleados señales. La reducción en el campo de los desocupados, naturalmente ofrece protección a aquellos que trabajan.

y la facilidad de los trenes de ese día domingo dará oportunidad a los limoneses y vecinos de otros lugares de

Cuando el número de desocupados es pequeño o no existe, los empresarios se muestran cuidadosos con sus trabajadores; las quejas de los empleados en consecuencia serán recibidas con atención.

Si los trabajadores son recluidos en nuestra ciudad y son enviados a efectuar los trabajos a puntos distanciados; confrontarían sin duda con muchos problemas tales como: condiciones climáticas, viviendas, alimentos y la separación de sus familias durante largo tiempo.

Por estos razonamientos si los trabajos dan principio en esta ciudad los trabajadores se irían poco a poco adaptando a como se prolongue el camino.

El prejuicio más grande sería en la rama del comercio e industria en general; si los trabajos se iniciaran en puntos distantes, gran cantidad de trabajadores serían recluidos de otros lugares; además sus sueldos se gastarían en otros lugares; y a como avance la construcción de la carretera, los capitalistas de otras partes se apropiarían de los mejores sitios para sus negocios.

visitar Zent en esta fecha y pasar un alegre día de campo y contribuir a tan noble fin.

## Croniquillas de la Esc. Tomás Guardia

Con algunas actividades referentes a las Naciones Unidas, se celebró la semana de conmemoración del quinto aniversario de la fundación de la O.N.U. La asamblea preparada por los diferentes grados resultó muy lucida, "gracias a la buena voluntad de los compañeros" y al esfuerzo de la comisión.

### DEPORTIVAS

El primer partido nocturno en la cancha de nuestra escuela lo realizaron dos quintetos femeninos del Colegio de Limón y un emocionante encuentro entre el Instituto de Alajuela y el Colegio local. Lamentamos que por falta de disciplina este juego no finalizara al castigarle una falta al Instituto. Se retiró del campo dejando al público en la malla. El score en ese momento era: Limón 19 puntos, Instituto 18.

### BAILE

Un grupo de compañeros tienen un baile hoy en el Basterline, con el fin de allegar fondos para cubrir algunas necesidades de actividades de fin de año. La orquesta de don Didier Villegas tendrá a cargo los hits de moda. No falte usted.

## Siguen las quejas sobre robos

El sábado pasado, mientras se distribuía este semanario, un ciudadano o que merece toda confianza nos dijo que era su costumbre dormir con ciertas ventanas abiertas, para mejor ventilación; pero en estos días de constantes robos ha tenido que cerrar las ventanas de su casa día y noche. En la actualidad la ciudadanía limonense está a merced de los ladrones. Los rateros parecen estar libres para robar donde quiera y se sienten libres de detención.

## Atentado contra el Presidente Truman

Washington, 1. - Dos pistoleros, reconocidos por el Servicio Secreto como afiliados del Partido Nacionalista Puertorriqueño, fueron derribados a balazos hoy cuando trataron de penetrar en Blair House "para asesinar al Presidente Truman". Truman estaba descansando, medio dormido en una habitación del segundo piso de la improvisada Man-

Pasa a la página 3

## ACTIVIDADES DEPORTIVAS

- A cargo de Chalo -

### ACLARACION

El sábado pasado esta sección deportiva fué criticada por Deportivo Atlántico, (comentarios radiales deportivos) por su artículo «Comentarios Beisboleros»; en ésta se señala como faltó grave errores en la escritura de los nombres de los jugadores seleccionados de Limón; realmente tales errores no se pudieron corregir ya que el artículo fue una colaboración hecha directamente por uno de los redactores de San José, persona que siempre ha tenido la gentileza de cooperar con nuestro periódico, cosa que no hacen muchos limonenses. De todas maneras haré llegar a nuestro buen amigo una lista con los nombres correctos de los diferentes jugadores, para así evitar errores que realmente lamentó.

### BASE BALL

En la semana pasada tuvimos la grata visita de un grupo de muchachas béisbolistas procedentes de Cartago, quienes vinieron a enfrentarse a nuestras novenas. El primer encuentro lo efectuaron el Sábado contra el Club, venciendo las muchachas locales 6 x 4.

El segundo se efectuó en horas de la mañana frente al Roosevelt Girls, perdiendo de nuevo las cartaginenses.

El último partido o sea el de la tarde se llevó a cabo la revancha contra las del Club venciendo ésta vez las de Cartago.

Para la semana pasada se había concertado una nueva serie entre nicas y ticos. El primer duelo dió principio en horas de la tarde; debido a la lluvia no pudo llegar este partido a su fin; a la altura del tercer inning el marcador era 3 Costa Rica 0 Nicaragua; los nicaragüenses tenían 2 hombres en bases sin out cuando se suspendió el encuentro.

El segundo encuentro se verificó el domingo por la mañana venciendo el seleccionado tico 5 x 2. El último encuentro no pudo llevarse a cabo debido al mal tiempo.

### BASKET BALL

El sábado por la noche en el nuevo campo de basket ball de la Escuela-General Tomás Cuadría chocaron los quintetos del Colegio de Limón y el Instituto de Alajuela. Este fué un encuentro lleno de emociones ya que ambos cuadros lucharon con verdadera hidalguía para amarrarse el triunfo a su Colegio.

Al finalizar, el triunfo favoreció a los de Limón por la máxima diferencia 19 x 18. El encuentro fué dedicado a la distinguida Sr. Doña Iris de Zamora.

### FUTBOL

Para el domingo pasado se había anunciado un encuentro futbolístico entre el Júpiter y Barcelona, partido que no se llevó a cabo, según nos dijeron por haberse acordado a última hora. Hemos podido saber que dicho encuentro se efectuará mañana, cosa que deseáramos sea realidad ya que hace varios días que no vemos un partido de fútbol en vuestas canchas.

### INTERNACIONAL

Gracias a las gestiones de la Federación Nacional de Básquet-ball se ha concertado una nueva serie entre el poderoso cuadro Flor de Caña, de Nicaragua y la Selección Nacional.

Este constante fogueo es de interés para los dos equipos contrincantes, pues hacen una práctica fantástica, sin que dichos juegos tengan el carácter de competencias internacionales.

En la Federación de San José se destaca como un miembro importunitísimo, diligente y muy capaz, don Rogelio Tormo, a quien debemos todas

estas competencias, pues él hace toda clase de gestiones y sus compañeros lo acuerpan.

Veremos el resultado de esta serie y esperamos que nuestros muchachos sepan comportarse a la altura.

### Cada Arbol de...

Viene de la página 4

Las mejores de estas plantaciones descollarán, y los árboles medicinales fueron eliminados. Estas "variedades" en las frutas son lo que ahora llamamos clones. Un clon es un árbol con toda su progenie vegetativa. En realidad toda esta progenie es parte de un solo árbol, o como si dijeramos, el juego de naipes sin barajar.

Los programas de selección que se llevan a cabo en diferentes países constituyen una interesante contribución a la obtención de clones de sobresalientes características. Puede ser que hasta se lleguen a encontrar los mejores clones, pero el verdadero adelanto en el cultivo del cacao vendrá cuando los agricultores mismos empiecen a escoger sus mejores árboles y los multiplicuen (ya sea por injertos de yema o por estacas enraizadas) en plantaciones de árboles uniformes y productivas. La selección del árbol madre y su multiplicación, no es un proceso complicado, mis-

terioso ni altamente científico, y no es necesario que los agricultores esperen los resultados de los programas de selección de las estaciones experimentales. Estas estaciones siguen procedimientos que han sido planeados cuidadosamente, y después de años de experimentación estarán capacitadas para recomendar algunos de sus clones. Sin embargo, sucede que cada agricultor por lo general tiene cuatro o cinco árboles favoritos en su finca y los ha visto producir año tras año abundantes cosechas. Tomando yemas para injertos o estacas de estos árboles, es posible que el agricultor pueda por una casualidad escoger árboles todavía mejores que cualquiera de los que han sido sometidos a experimentación. Por lo menos tendrá árboles que producirán el doble o el triple de la cosecha media que daban los árboles viejos de semillero, y lo que es más importante, puede tenerlos de inmediato.

(Continuará)

\*\*\*\*\*  
—Ha visto usted, amigo, alguna de esas máquinas que pueden decir cuándo muerto un hombre?

—¿Que si la he visto? ¡Como que me he casado con una de ellas!

## La Proveedora

### O F R E C E :

Frijol Ojo Negro .....	libra	0.00
Leche en Polvo Rosemary .....	lata	3.75
Leche Condensada Vaca .....	lata	1.50
Leche Evaporada Vaca .....	lata	1.15
Harina .....	libra	0.50
Avena Quaker .....	lata	1.60
Leche en Polvo My Boy .....	lata	3.25
Jabón Sapolio .....	pan	1.65
Vino de Naranja .....	bot.	4.25
Vino de Mora .....	bot.	4.25
Jabón Island Palm .....	pan	0.90
Jabón Jade, grande .....	pan	0.80
Pijamas del Trípico .....	frasco	1.75
Grapas para cerca .....	libra	0.90
Encuadres para plancha .....	c/u	1.00
Sockets colgantes .....	c/u	1.75
Clavos .....	libra	1.00
Clavos paraerrar .....	libra	4.00
Herraduras .....	libra	1.60
Cordón Eléctrico .....	yarda	0.55
Escobas Angulo .....	c/u	3.00
Arroz .....	libra	0.60
Cucharillas .....	c/u	0.95

Miles de otros artículos, todos a precios muy razonables

## La Proveedora

APARTADO 175

PUERTO LIMÓN

## ASTRERIA Y TIENDA

### CLIFFORD STEELE Y SEÑORA

Qué fácil!! La Casa de la DAMA y el CABALLERO elegante, combinados.

¡Qué barato está todo en ésta Tienda! Parece tan chiquita pero allí encuentras todo para toda la familia!

Así es,

### CADA DIA RECIBIMOS TRAJES

— DE —

Crepé - Foulares en diferentes colores Gabardina - Jor- gette Piel de Conejo - Poplin - Rasó - Sedas Villa Floreado y Liso

Venga a ver la exposición de preciosos artículos apropiados para todas las ocasiones, que exhibimos en nuestros estantes.

Situada: Centro del Consulado Inglés y la Pulpería Alvarado.

Calle Comercio de Limón.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Luque".

Estadística Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Ciudad Real.

## EN RECUERDO

El próximo Lunes, 6 de Noviembre, se cumple el primer aniversario del fallecimiento de nuestro muy recordado Marido, Padre, Hermano, Nieto y Primo.

### GUILLERMO AUGUSTAS COWARD

(Ocurrido en San José)

En esta fecha se renueva el dolor de los suyos y su memoria se conserva con el mismo cariño y respeto de toda la vida.

Linda de Coward - Hijos - Elena Coward de Bermúdez - Josefina Coward - Arturo Coward - Edward (Tito) Coward y demás familia.

## SOCIALES

Después de pasar una larga temporada al lado de sus hijos don Agustín Gutiérrez y su señora esposa, partió para San José, en unión de su hija Carmencita, doña Nena de Guillén.

Le enviamos nuestro saludo.

El simpático e inteligente amigo Edgar Mohs, hijo del estimable hogar de don Pedro Mohs y doña Maruquita de Mohs, hará hoy su primera comunión. Lo felicitamos cordialmente.

El sábado pasado se llevó a cabo el tradicional baile de Holloway en que todos los años se celebra en el Habana Club, resultando muy alegre y lucido. Se repartieron premios a los mejores disfraces, ganándose los dos primeros la señorita Aura Amador y el caballero Mr. Arthur Vincent. Para ellos nuestras felicitaciones.

Sigue mejor de la operación que le fue practicada nuestro particular amigo don Arturo Alvarado Rees, quien fué trasladado de la Pensión Echandi a su casa de habitación, en Cartago. Lo saludamos, deseando que pronto esté totalmente restablecido.

Para Linnea Vieja salió el joven don Nicancor Oámez, quien fué en asuntos de negocios y pasar en esa una larga temporada.

Adelantamos nuestras cordiales felicitaciones a la encantadora señorita Myriam Coto, quien festeja mañana su aniversario de natalicio.

### BAUTIZO

Con los nombres de Frank Gerardo de los Angeles, fué bautizado el domingo pasado en la Iglesia católica de esta ciudad, el precioso niño recién nacido en el apreciable hogar de don Frank Jackson Beli y su señora esposa dona Cándida Duarte de Jackson.

Actuaron en calidad de padrinos don Clarence Valentine y su señora esposa.

En horas de la tarde, con todo esplendor se llevó a cabo una fiesta, en carácter de homenaje, y con la asistencia de sus tíos don Edwin Jackson y doña Pila de Jackson; señorita Dorinda Olivia Thomas Jackson, don Antonio Duarte, don Victor Duarte y los amigos especiales, señores Hernán Solano Arrieta, Alfredo Hazel y otros distinguidos caballeros.



Señorita María Cristina Godínez

Para nosotros es muy grato referirnos, al cumpleaños de la muy estimable Señorita María Cristina Godínez, fecha que celebró el jueves de esta semana (2 de noviembre).

Con todo respeto saludarla y deseárle toda clase de dichas y venturas.

### Atentado contra...

Viene de la página I

Síndicalista cuando ocurrió el atentado. Uno de los asaltantes fué reconocido como Crisello Torresola, y percibió mientras se cruzaron los fuegos con los guardias frente a la casa presidencial. Tres de los guardias del Presidente resultaron heridos. El Servicio Secreto dijo que Torresola llevaba dos cartas del Jefe del Partido que adversó violentamente a Estados Unidos en Puerto Rico, Pedro Albizu Campos. El otro pistolero resultó herido. U. E. Baughman, jefe del Servicio Secreto, identificó al herido como Oscar Collazo de 37 años de edad, residente de Brook Avenue, barrio del Bronx, en Nueva York.

### Referencia al artículo «Nuevo Sistema Para Robar» de la edición anterior

Uno de nuestros lectores nos manifestó que ha leído con gran interés el artículo arriba mencionado y considera que medidas de persecución en realidad son necesarias. Dicho lector ha recomendado una placa visible o insignia especial que debe usar cada uno de aquellos que ejercitan dichas funciones, como él ha visto en muchos otros países.

## Hermoso Concierto dió la Banda Militar

El pasado 28 del corriente estuvimos al concierto que de ordinario da nuestra Banda Militar, que con tanto acierto dirige el Mayor Villegas. El público era escaso, pero selecto. Reconocemos que el Cuerpo de Banda nuestro es uno de los mejores del país. Así pensamos al oírlos ejecutar con maestría digna de sinfonías de fama mundial, "La Sinfonía Inconclusa de Straus". Fue una ejecución perfecta; parecía en algunas cadencias de ritmo, como si la melodía pusiera en las hojas del follaje titilante, nueva alegría de vivir. Oh bien! Una suave sensación al corazón, como el lenitivo de un beso de invisibles hadas que pasaron sus sedosas alas, en las rosas dormidas de la noche.

Ojalá el Cuerpo de Banda fuera estimulado con una Cuadra de Banda más adaptado y más digno: pués la vieja y destorilada casa que habitan hasta da pena mirarla. No es digno que una cuerda de servicio público, tenga que alojarse en este barracón. Deseamos que estas palabritas no calgan en el vacío y quienes han de preocuparse por esto no lo tomen como crítica, sino con un afán de mejoramiento, apreciando lo bueno y deseando para nuestro Puerto lo mejor.

Héctor Gutiérrez Morales.

## Serie Beisbol Nicaragua vs. C. Rica

Durante los días Sábado y Domingo Pasados tuvimos la oportunidad de presenciar los juegos del equipo visitante el Zomoza Jr. y nuestros peloteros. El partido del día Sábado tuvo que suspenderse a la altura del 2 inning cuando el marcador indicaba un 3-0 a favor de nuestros muchachos, por causa de un torrencial aguacero. Estaba tirando de un C. R. Duncan quien lo hacía bien y por Nicaragua J. Peraltas.

El Domingo en la mañana dio comienzo a las 9,30 el segundo partido con el siguiente line up de parte de C. R. Sugar L. F., Blake 2 B, Francis SS, Lloyd 3 B, Martinez 1 B, Garrón C. P., Gayle R. P., Haylrig P., Sherrier C. Desgraciadamente no fué un partido de altura, como en otras oportunidades nuestros primeros bates no respondieron en la forma deseada no siendo así a

partir del 5 bate hasta el 9 Shnier quién tuvo una gran mañana. Cabe hacer mención especial la gran labor desempeñada por el R. E. Gayle quién realizó la mejor cogida que hemos visto en nuestro parque de béisbol hasta la fecha.

Romero sobre una oferta del Pitcher Harling colocó tremendo roletazo al right fielder parecía que la pelota se iba quedando menos de three base—pero, Gayle corriendo como un gamo, saltando de medio lado logró en última instancia atrapar la pelota en forma fantástica lo que le valió una larga ovación del público presente.

La labor de Harling fué discreta, pitcheó pelota vacilante, mostró tendencia al wild pero supo presionar los momentos difíciles.

Por Nicaragua desfilaron 3 pitchers por el montículo siendo el último un zurdo con una pelota lenta pero efectiva. Pitcher ganador Harling, perdedor Torres quien fué sustituido por Peralta. Costa Rica 5 carreras—Nicaragua 2

## CHISTES FLOJOS

Mientras escogía unas corbatas, un joven apartó con un gesto de desgarrado algunas que le parecieron de un horrible mal gusto. Después que hubo hecho la compra observó que el empleado metía cuidadosamente en una caja especial todas las que él había rechazado.

—¿Qué hacen ustedes con ésa?— preguntó intrigado.

—Las que los clientes rechazan en la forma en que usted lo ha hecho, las reservamos para venderlas a las mujeres que vienen a comprar corbatas para regalar a sus amigos o parentes.

Es la imagen viva de sencillez, nunca se conserva en ella el menor recargo.

El comensal—Mozo, este café tiene gusto a vinagre.

El mozo (que conoce a su gente).— A vinagre, dice? Entonces te deben de haber dado te, porque nuestro café tiene gusto a petróleo.

—¿Cómo conocí a su segundo marido?— le preguntan a una estrella de cine.

—Casualmente. Fué él quien atropelló mi coche con su automóvil a mi primer coche.

## ST. MARK'S CHURCH

LIMON

COSTA RICA

THE CHURCH IS THE PILLAR AND THE GROUND OF THE TRUTH

### SERVICES:

SUNDAYS: 6:00 a.m.—Solemn Holy Eucharist Sermon.

8:00 a.m.—Choral Holy Eucharist.

3:00 p.m.—Sunday School.

7:00 p.m.—Solemn Evensong, Sermon.

WEEKDAYS: Wednesday, Friday, Holy Days..... 6:00 a.m.

Monday, Wednesday, Friday..... 7:00 p.m.

Saturday: Confession..... 4:00 - 5:00 p.m.

See Weekly Parish Bulletin For Other Announcements:

## ZAPATERIA Y TALABARTERIA LA REINA DEL CARIBE

Ofrece las mejores calidades en todo tamaño de calzado  
a los más bajos precios de plaza.

— VISITENOS Y SE CONVENCERA —

Tramo en el Mercado de Limón, Frente "Farmacia Reyes"

JOSE M. SANABRIA B. Propietario.

## Cada Arbol de Cacao debe ser Productor

— por Geo. F. Bowman —

Los productores de cacao expresan con frecuencia algo así como: "Aquel árbol da todos los años una cosecha abundante y jamás tiene una mazorca negra. Si todos los árboles fueran como ése, mi finca daría 2.000 kilos por hectárea en vez de 400 a 500 kilos". ¿Por qué todos los árboles no han de ser como ese? Mediante la propagación vegetativa podemos hacer algo más que conseguir que todos los árboles sean como ese árbol en particular; lograremos que cada árbol sea realmente parte de ese árbol. Los otros tendrán diferentes raíces y estarán creciendo en otros lugares, pero siempre seguirán siendo partes del mismo árbol que da un máximo rendimiento, que es resistente a las enfermedades, luce lleno de vigor y del cual su dueño está orgulloso.

— Por qué entonces alimentar, desbarbar, podar y prodigar cuidados a árboles de cacao de bajo rendimiento? Un árbol de cacao que produce cinco o seis mazorcas por año se puede comparar con la vaca que da una botella de leche al día. Un buen dueño de lechería e-

limina de su hato las vacas que están dando muy poca leche porque consumen la misma cantidad de alimento y exigen los mismos cuidados que las buenas productoras, y luego no compensan el gasto que demandan. Así mismo, debemos eliminar los árboles de poco rendimiento porque ocupan la misma área de uno que da un rendimiento de doscientas mazorcas por año y requiere el mismo trabajo, desbarbar, podar, drenaje, y otros cuidados para su cultivo. Estos árboles que no producen son parásitos. No podemos lograr que nuestras fincas sean realmente lucrativas mientras cada árbol no nos "pague su cuota de contribución".

El método tradicional de siembra por semilla nunca nos dará los buenos árboles que deseamos. Aunque la semilla sea tomada de los mejores árboles de la finca, todos los árboles que luego se obtengan serán diferentes. Todos hemos visto árboles de cacao de semillero, provenientes de una mazorca de color rojo, producir frutos de mazorcas verdes. El rendimiento, el vigor del árbol, la resistencia a

## NEW YORK BAZAAR

Situated between The British Pharmacy and the Office of All-American Cables: - Limón

Bids you welcome:

This Store is established to help you to meet the Times  
Things are Tight - So our prices are Right.

Fashion Fabrics of the best qualities and at the lowest prices

Every good kind of materials to make dresses, suits and other garments for Men - Women and Children.

READY MADE CLOTHING, SUITABLE FOR EVERY OCCASION,  
OTHER ARTICLES OF FANCY:

Visit us and you will be the Judge:

ADOLFO SCHIFTER: Proprietor

las enfermedades, tamaño de la mazorca, color, sabor y tamaño del grano, espesor de la cáscara de la mazorca, etc., son también características que pueden no trasmisibles del árbol madre a las progenies.

Una planta se asemeja a un juego de naipes, cuyas características dependen del orden en que están las cartas. Al barajar, será muy difícil que los naipes vuelvan a quedar exactamente en el mismo orden en que estaban. Una semilla es como un juego de naipes barajado. En consecuencia al reproducirse una planta por semilla, será muy difícil que se repitan las mismas características. En la propagación vegetativa no sucede este fenómeno, es decir los naipes no se barajan.

Con los métodos de mejoramiento genético del cacao existe la posibilidad de ganar en rendimiento o en aumento de resistencia a las enfermedades. Éste, sin embargo, es proceso muy largo, de treinta años tal vez, que requerirá el trabajo meticoloso de personal entrenado y el gasto de enormes cantidades de dinero. Además, es peligroso que después de tanto esfuerzo no se llegue a obtener un árbol

tan deseable por sus buenas características como el que pudiera echar coger un agricultor en su propia finca.

Casi todas las frutas que se ofrecen en los mercados han sido propagadas por medios vegetativos; las naranjas y las toronjas provienen de injertos de yema; las manzanas, de injertos leñosos; las uvas se plantan por estacas. A nadie se le ocurriría hoy día iniciar un viñedo con semillas de uva, o un huerto de manzanas con semillas de esta fruta. Muchos años atrás, los agricultores utilizaban este sistema, pero a la fecha ha sido remplazado por la propagación por medios vegetativos. Este cambio obedeció a que los agricultores al iniciar la selección de las plantas que representaban características sobresalientes y propagarlas por medios vegetativos, observaron estabilidad de las características deseables en los árboles que iban obteniendo. Así, pronto tuvo en cada finca diferentes tipos o "variedades" de manzanas, naranjas, uvas, etc. Luego, los finqueros comenzaron a comparar sus propias selecciones con las de sus vecinos, y a cambiarse entre ellos las estacas o yemas.

Pasa a la página 2

## LA NUEVA TIENDA

de NAIM SARQUIS Y HNO. usted consigue su ropa a precios más bajos de plaza por fines de

### INVENTARIO

Liquidación de 30 docenas de camisas a precio de costo. — Zapatos para niños y calzado para mujer. — Fulares. — Sédas. — Vistras. — Ropa interior. — Medias y muchos otros artículos a precio de costo.

APROVECHE ESTA OCASIÓN POR UN MES

Conligo al Hospedaje de Rolando Young

— Limón

## COMPAÑIA ELECTRICA DE LIMON

Recuerda a sus abonados que los recibos por servicios eléctricos deben ser cancelados en la PRIMERA QUINCENA de cada mes.

The Electric Company of Limón hereby reminds its subscribers to the electric services that the payments are to be effected within the first fifteen days each month.

FOR ALL TYPES OF FURNITURE AT LOWEST POSSIBLE PRICES

## La CASA de los MUEBLES

De ROBERTO ORTIZ M. — 50 varas al Oeste de Musmanni  
Apartado 614 — SAN JOSE, COSTA RICA — Teléfono 3917

Donde Ud. puede conseguir toda clase de MUEBLES en estilos modernos a precios sumamente bajos. VISITENOS.

# THE ATLANTIC

ALL THE WEEK IN ONE DAY

Editor

JOS. A. THOMAS

Number 49

November 4, 1950

Post Box 199

Limon, Costa Rica

## OUR TASK FROM OUR DESK

BY THE EDITOR

### Annex The Construction of the Limon Highway

There is no display of wisdom to calculate on the number of chicks prior to the process of incubation of the eggs, but there are matters mentioned, at times which require comment even without the assurance of their realization.

In this connection we are breaking the rule to comment on a matter which is yet hidden in the womb of time; that is in reference to the construction of the Limon highway to link up with the interior towns.

According to newspaper releases opinions differ as to the point of commencement of the work and by which we are impelled to comment.

The public road proposed, at its outset should have a charter to bring the greatest benefits to our citizenry. In view of this the clay should be broken from this end, thus affording a medium of economical help to our large number of workers and at the same time reducing the number of stand-by workmen and to give more independence to those actually at work elsewhere. The reduction in the camp of the unemployed, quite naturally serves a medium of protection to the employed. Employers not having a disoccupied storehouse to draw from will be cautious in their treatment to the workers. The worker's groans will in consequence be listened to by attentive ears.

If the workers be recruited in Limon and be sent to commence the work ahead, many problems will without doubt confront them, problems such as climatic conditions, living accommodations, food supplies and the separation from their families over lengthened periods, whereas the workmen starting at our point will timely adopt themselves as they proceed along the route, into the unfamiliar conditions. The greatest prejudice will be that to our commercial traders, vehicle owners, peddlars, etc. They will not get a look in.

If the work commences ahead a large contingent of the labourers would be recruited from other places; their earnings would be spent in other parts and as the construction of the road makes headway, the cunning capitalists from other parts would march behind and establish every phase of business along the highway, bringing these establishments even to our very door.

### Productores Unidos de Cacao, Ltda. (OLD THEATRE MODERNO)

THE UNITED CACAO PRODUCER, LIMITED, BEING NOW  
UNDER NEW MANAGEMENT IS ABLE TO  
PAY THE BEST PRICES.

Consult our prices and in addition we give our best  
attention to the farmers and others who trade with us.

FERNANDO HONG ON  
General Manager

ALFONSO SOLE LIPPA  
Assistant Manager

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Uribe" perteneciente al Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Year 2

### In The Basket Of The Week

O Thou who hast given so much to me  
Give me one thing more, a grateful heart  
Not thankful when it please thee  
As if Thy blessing had spare days  
But such a heart whose pulse may be Thy praise.

*St. Mark's Church Bulletin.*

### Every Cacao Tree a High Producer

Geo. F. Bowman

We have all heard cacao farmers say something like this: "There is a tree that has a big crop every year and never has a black pod. If all my trees were like that my farm would give 2000 kilos per hectare instead of 400 or 500 kilos... Why not have every tree like that? By vegetative propagation we can do better than make every tree like that one; we can make every tree actually part or that same tree. The others will have different roots and will be growing in other places, but they will still be, actually, parts of the same, high-yielding, disease-resistant, vigorous tree that the owner is so proud of.

Why should we feed, clean, prune, and lavish loving care on cacao trees that are loafers? A good dairy farmer eliminates from his herd the cows that give too little.

milk. They consume the same amount of feed and require the same amount of care as the producers but do not give the necessary return to make the dairy profitable. A cacao tree that produces five or six pods per year is like a cow that gives one bottle of milk per day. It occupies the same area as one that yields two hundred pods per year, and requires the same cleaning, pruning, drainage, and other cultural treatments. Unproductive trees are parasites and we cannot make our farms really profitable until we make every tree a wage-earner for us.

The traditional method of planning by seed will never give us the good trees we want. No matter if the seed is taken from the best tree in the farm the trees will be

*See page 4*

### WHEREABOUTS

The British Vice Consulate in Limon requires information concerning the whereabouts or fate of the following persons:

JOSEPH SCARBOROUGH

CECIL ADOLPHUS BLAKE

GEORGE MORGAN

GEORGE CRUISE

### TRAMO JOE LEWIS LIMON MARKET

We carry stock everything in grocery, both foreign and native products — The fast movements of our goods enable us to always have fresh supplies.

OUR MOTTO

Best and greatest variety. — Full desire to please our buyers.  
A little profit on our money, but no profiteering.

JOE LEWIS — Proprietor.

# TIENDA LA BARATA

(Cheap Store) - Moises Kader

## Here is the gift from our Inventory The Greatest Clearance Sale

We are selling out the most attractive assortment of materials to make dresses and suits for men, women and children.

Come and see for yourselves, then compare the quality of our goods and the bargain in prices.

This amazing bargain begun on November 1, 1959.

**|| Today Friends!! || Not Tomorrow!!**

### Thoughts For The Times

#### The Hope of Immortality

— Common Sense Thoughts about Death —

Do you consider it morbid to think about death? Long before we are gone the way of all flesh we ought to have extracted the sting from the thought of dying and grown accustomed to think of it as an incident in an adventurous career. Let us think about it, then, quietly and sensibly and gallantly, and in the faith of Christ.

First of all we must dismiss from our minds the impression which the dead body itself produces. It looks as if the person who once spoke, worked and moved through the body was dead. But appearances, as you know, are deceiving. It looks as if the sun went round the earth, but it does not. It looks as if the earth was flat, and at one time many people believed it, but it is not. If you look up at the noonday sky it looks as if the stars were gone, but they are still there. It looks as if the invisible self which has been using the visible body was dead too, but, for all you know, it is not. The impression of utter annihilation is just an illusion.

The dead body is a broken instrument through which the invisible, immortal self cannot communicate just as a telegraphic operator cannot get across to you with broken apparatus.

It is well to remember that in spite of the feeling of doubt a dead body creates, there is still the fact that increase of knowledge and character are independent of the body's decay. An individual can go developing his mental powers as the physical powers decay.

Take your courage in both hands and press on as man heir of eternity, undismayed at the thought of death. It is the great ocean of God's life that receives

us when we have crossed the narrow stream of death.

E'en now by faith we join our hands

With them that went before,  
And greet the ever-living hands  
on the eternal shore.

# La Antillana

Situated in Limón's Commerce Street, at entrance of the Crystal Passage.

As a means to help to keep up the high standard of our baseball, we have on sale:

## MACGREGOR GOLDSMITH

Baseball Equipment

BALLS - BATS - BASEMEN'S MITTS - CATCHER'S MASKS - CATCHER'S LEO GUARDS - CATCHER'S BODY PROTECTORS - FIELDER'S GLOVES UMPIRE'S MASKS, Etc.

TO ARRIVE SOON: The World's Famous Bicycle

## RALEIGH

### The Death of an Octogenarian

To have lived beyond the three score and ten years according to the Divine injunction, and to have experienced many of the ills on the checkered and variegated pavement of human existence, is a special blessing and of which Mr. James Morgan of Germany on the Old Lines was a recipient.

On October 25, 1950 the end came. In recent months the weight of the years gave signal. Mrs. Fineth Morgan de Narciso, his dear and only daughter sought every possible special medical attendance with a hope of strengthening his life's fibres, but it was not for him to live beyond eighty and five years.

The late Mr. Morgan had his birth in the parish of St. Catharine in the island of Jamaica. He lived at Germany for more than two score-years. He enjoyed full steam, unswerving fellowship of his acquaintances and friends. He had endeavoured to walk in the footprints of the Lowly Nazarene. He did not neglect the Christian duty of life to love one another as Christ has commanded.

On the occasion of his burial, in spite of the heavy showers of rain due respect was paid to his last remains by a concourse of mourners and sympathizers, at Squires. The funeral rites were conducted at home and grave by Mr. N. Harris of the Methodist Church of the Squires Township.

His loss is mourned by his widow, Mrs. Ada Morgan, his daughter, Mrs. Fineth Morgan de Narciso and step-daughter, Miss Horcence Hall.

To these greatly bereaved dear ones we extend our deep Condolence.

May his Soul rest in Peace.

### Grand Festivities at Zent

Beginning this afternoon, Saturday the 4th instant and continuing until tomorrow evening at seven o'clock, the regular scenes in the district of Zent will be changed for new and thrilling views; jocund air will prevail as a result of the grand festivities already in process and under the management of the Organizing Committee in a fund raising campaign in behalf of the Roman Catholic Church. The Turrilba Band will dish out the music.

We gather that the committee is expecting a host of Catholics and Friends from our city by the Sunday morning Turrilba passenger train and have made elaborate preparations to welcome and to make us comfortable. Why would you stay in the city on such a day? Go and enjoy the refreshing country breeze; see nature's greenness, see the splendour of the improvement by the Costa Rica Banana Company and to participate in the diversions to the help of a worthy cause. The returning Turrilba train will convey you home and no doubt with the words on your lips. "It was good to have been there".

### On the Agenda of the Port Limon Branch of the J.B.S.S.

The Port Limon Branch of the Jamaica Burial Scheme Society requests the presence of the greatest number of its members to attend the general meeting to be convened on Thursday night the 9th instant. Many important matters are listed for discussion. Greater will be the pleasure of the Administrative Personnel to see a full representation of the members from the line towns.

## SHOE STORE AND OTHER ARTICLES MADE FROM LEATHER

### THE QUEEN OF THE CARIBBEAN

Offers: The best qualities of - Shoes in all sizes for Men - Women & Children Other articles made from Leather.

VISIT US AND BE CONVINCED - COMPARE US AND WE EXCEL  
Store situated in the Limón Market in front of Reyes - Drug Store.

JOSE Ma. SANABRIA B. - Proprietor.

VISIT THE NEW LUMBER DEPOSIT

# Britton and Holness, Limited

## GUARANTEED FIRST CLASS BLACK HEART LAUREL, WELL ASSORTED

SITUATED: Between the former Lindo Brothers' Office and Gourzong's Radio Repairs-Front Railroad Yard.

S. D. BRITTON — Manager

### The Date Draweth Nearer for the Great Evening

For what? you may ask. The grand Debate, of course:

**Resolved that Fire is More Useful  
to Man than Water!**

The leader and associates for the Affirmative will have to gird their loins to withstand the literary weapon of the Negative for water. **GIVE ME A DRINK OF WATER, PLEASE LIGHT THE FIRE TO BOIL THE WATER TO PREPARE THE COFFEE, PLEASE.** Here we are dear readers.

The question will be settled by arguments on Wednesday night the 15th instant in the hall of the Roman Catholic Dayschool.

*Auspices of the Ladies Auxiliary  
of the Knights of St. John.*

### BAPTIZED

Mr. and Mrs. Ben Esoe of Barrio Roosevelt presented to Christ by means of Christian Baptism, their baby, given the name of Rufeso Seymour Esoe Lewis. He was born on the last Children's Day, October 9, and was one of the recipients of the Basket given by the Rafael Iglesias School.

We wish for the little stranger all the happiness and prosperity there are

in this life for human creatures and may he grow under the wings of our Blessed Master.

### The Cubs Girls Team Triumphant Over the Blue Star of Cartago

The visitors played six innings for four runs; Limon five innings for six runs

Memory's tablet is the recipient of new treasure which comes from the visit of the Blue Star Basbe-ball Team of Cartago (females) in conjunction with the match witnessed on our playground on the afternoon of Saturday, eight days ago. Limon owes a debt of gratitude to the management and players for the splendid manifestation of sporting fraternity to had taken the long and tiresome train trip to come to our city.

The Cubs girls won the match in having scored six runs for a five inning play and the girls from Cartago earned four runs for their completed six innings. Although they have sustained the loss of the match they are enshrined in our hearts as a consequence of their visit; the demonstration of alertness and general good knowledge of the exercise. Our highly

# TIENDA HOLLYWOOD

## HOLLYWOOD STORE

— OF —

SALOMON BERENZON

JUST RECEIVED THE GRANDEST ASSORTMENT  
OF ENGLISH CASIMERE!!

SCHARKSKIN AND GABARDINE.

SELLING AT ALARMING LOW PRICES.

LIMON, COSTA RICA

## FOR SALE...

## FOR SALE...

The most enhancing opportunity to a sound and progressive business:

A BAKERY, WITH AN OVEN, SIZE 14 by 12 FEET.

Equipped with a Hércules Motor, 12 H. P. and complete Baking outfit — Milling, etc.

Situated at 25 miles, Bataan and goes by the name of "Santa Fe"

For further particulars apply to:

ROLANDO PUGH, Limón, Post Box 159.

LIC. CARLOS SILVA, Limón.

### A Feminine Foot - Ball Team is Proposed by Marte Club

With a view to bring new the ability and agility of one who in life had been a marvel in the exercise of football, the management of the Marte Sport and Foot-Ball Club proposes to form a feminine foot-ball team to be named "JUAN GOBAN", whose memory it is desirous to refresh and having been a citizen of colour, the new team will consist of girls of colour. It will no doubt, prove a fine gesture to see our dark daughters of Eve kicking the pigskin and with the possibility to earn distinction and fame on the field o-sports.

The proposers are quite ready to accept applicants, of course, reserving the right to effect choice.

### A Very Appropriate Suggestion

Referring to our article of last Saturday re "New System to rob."

One of our esteem subscribers told us that he read the subject with great interest and considers that measures of precaution are indeed necessary. However, he recommends in place of an Authority Card, a visible insignia (placa) whould be worn by those exercising such duties as it is the regulations in Europe and other leading countries. Our Sanitary Chief has the last word.

## HOUSE FOR SALE

### SELLING AT A BARGAIN WHICH YOU SHOULD NOT MISS

1 house in good condition consisting of three right through rooms.

1 single room in addition.

7 water tanks with two-pipe connection.

Many fruit trees in the yard.

Situated: Between 24 and 25 miles. Ideal location.

Apply: EDNA THOMAS: Residence No. 832—23 yards West of the

Cubs Sport Club — LIMON.

# Dr. MIGUEL S. DEJUK

Physician and Surgeon of Tulane University, U. S. of America

## THE PEOPLE'S DOCTOR AND SURGEON

### CONSULTATION OFFICE:

Two and a half city blocks West of the U. N. I. A.  
Liberty Hall, Fifth Avenue.—Limon.

### OFFICE HOURS: DAILY:

8:00 — 11:00 a. m. — 1:00 — 5:00 p. m.



British Troops Move up in Korea.

The units of the Argyll and Sutherland Highlanders and the Middlesex Regiment who are operating with the United Nations Force in Korea are now engaged in holding forward positions with troops of the United States Army.

The Argyll and Sutherland Highlanders and the Middlesex Regiment were the first British troops to land in Korea to operate with the United Nations Land Force. Reinforcements from Britain are now being flown to Korea in "Hastings" aircraft of the Royal Air Force Transport Command. This picture, one of the first received of the British troops, shows lorry loads of British and American troops moving up to a forward position in Korea.

(Picture circulated September, 1950.)

(For immediate release.)

## Every Cacao Tree...

From page 5

all different. We have all seen seedlings from a red pod produce fruit with green pods, and pod color is only one of a great number of variable characteristics. Yield, vigor, disease-resistance, size of pod, size of bean, thickness of pod wall, color of bean, and flavor, are all things that may be changed between mother tree and seedling daughter. In a rather rough analogy the plant may be said to resemble a deck of cards, with the characteristics depending on the order in which the cards are arranged. Each seed is a reshuffled deck and the cha-

nces that the card will fall in the same exact order is extremely faint. In vegetative propagation we do not shuffle the card.

Breeding of cacao is a possibility for improving yield or disease-resistance, but it is a process that will require the exacting work of trained men for thirty years or so, and the expenditure of a lot of money, and at the end is unlikely to produce a tree as desirable in all particulars as the one that can be selected in any farm by the farmer himself.

Practically all of our commer-

cial fruits are propagated vegetatively. Oranges and grapefruit are budded, apples are grafted grapes are planted by cuttings. No one nowadays would dream of planting a vineyard with grape seeds, or an apple orchard with apple seeds. One hundred years ago they were planted with seeds, but the farmers saw that some individuals were outstanding and began to multiply these by vegetative means. Soon we had different types of apples, or grapes, or oranges, on each farm. Then the farmers began to compare their own selections with those of their neighbors, and to trade budwood or cuttings, so that the best of these gradually rose to the top and mediocre trees were eliminated. These varieties in other fruits are what we now call clones. One clone is one tree and all its vegetative offspring. All these are really parts of the same tree, or the unshuffled deck of cards.

The selections programs now in progress in many countries will be a considerable help in finding the good clones, and they may even find the best clones, but the real advance in cacao farming will come when the farmers themselves begin to pick

out their favorite trees and multiply them, by budding or cuttings, into blocks of uniform, high yielding trees. Selection of mother trees and their multiplication is not a complicated, mysterious, highly scientific procedure and it is not necessary to wait for selection and testing programs of the experiment stations. These stations follow procedures that have been very carefully designed, and after years of testing they will be able to recommend some of their clones毫不犹豫地。Every farmer, however, has four or five favorite trees on his farm and has seen them produce heavy crops of clean fruit year after year. By budding from these or taking cuttings from them he may, by chance, choose even better ones than any that are being tested by the scientists. At the very least he will have trees that will produce double or triple the average yield of the seedling trees, and most important of all, he can have them now.

(To be continued.)

\*\*\*\*\*

EDITORIAL VICTORIA Ltda.

San José, Costa Rica

## LA PROVEEDORA

### OFFERS:

Black eye beans .....	lb.	0.90
Blackberry .....	bot.	4.25
Brooms, angulo .....	each	3.00
Condensed Milk, Vacu .....	tin	1.50
Clothes Iron (Used with coal) .....	each	6.50
Clothes Iron, Electric, Mayson .....	each	35.00
Cord, Electric .....	yd.	.55
Evaporated Milk, Vacu .....	tin	1.15
Del Trópico Jellies .....	jar	1.75
FLOUR .....	lb.	0.50
Fence Staples .....	lb.	0.90
Horse Shoe Nails .....	lb.	4.00
Horse Shoes .....	lb.	1.60
Iron Plugs .....	each	1.00
Island Palm Soap .....	cake	0.80
Jade Soap .....	cake	0.80
Rene Mary Powdered Milk .....	tin	3.75
My Boy Powered Milk .....	tin	3.25
Nails .....	lb.	1.00
Orange Wine, delicious .....	bot.	4.25
Quaker Oats .....	tin	1.60
Rice .....	lb.	0.60
Rat Traps .....	each	1.75
Sapolio .....	cake	1.65
Saws, 22 Inch .....	each	13.00
Spoons, Tea .....	each	0.95

Thousands of other articles at prices as reasonable as we can make them.  
Quick, courteous service.

All merchandise guaranteed.

Your Money Back If Not Completely Satisfied

## LA PROVEEDORA

Box 175

Puerto Limón

## THE PEOPLE'S HOUSE

### JACK ORANE SUCS.

You will need a good article  
for your money so see us first  
for the best of everything.—

Suitings, dress materials, and  
all other requirements in Ladies'  
& Gents wear prices always  
to please you.—

Foto de la Oficina del Directorio Nacional del Comercio Exterior. Foto del Directorio Nacional del Comercio Exterior. Foto del Directorio Nacional del Comercio Exterior.